

ชื่อ-สกุล

เลขที่



# ภาษาถิ่นอีสาน

มฐ. ๕๑ ป.๕/๓ เปรียบเทียบภาษาไทยมาตรฐานกับภาษาถิ่น

คำชี้แจง : ให้นักเรียนค้นหาภาษาถิ่นอีสานในบทเพลงที่กำหนดให้ต่อไปนี้ พร้อมทั้งลากลงไประบุกับความหมายให้ถูกต้อง

คำว่าฮักเกิดขึ้นที่ใด เกิดกับไผ่มันบ่สำคัญ มันจะอยู่ตรงนั้นบ่หายตามกาลเวลา  
ว่าสิผ่านมادتบ่ได๋ ในหัวใจบ่เคยร้างลา ยังจดจำทุกถ้อยวาจา ที่เฮาเง้าต่อกัน  
เมื่อสวรรค์แยกกายเฮาสอง จากคู่ครองเป็นคนอื่นไกล เหลือแต่คำสัญญาใช้ไหมที่  
ยังคงอยู่ แม้นว่าเจ้าสิเกิดเป็นหยั่ง บ่เคยคิดขังย่อนฮักคนฮู้ สิเคียงข้างให้ได้ฮู้  
หัวใจยังคงเดิม

|     |              |
|-----|--------------|
| ๑.  | ใคร          |
| ๒.  | รัก          |
| ๓.  | ไม่          |
| ๔.  | นาน          |
| ๕.  | พูด          |
| ๖.  | รู้          |
| ๗.  | เป็นอะไร     |
| ๘.  | คิดเกลียดขัง |
| ๙.  | เท่าไร       |
| ๑๐. | เรา          |

ครูชาติชาย สมานทอง (ครูเบียร์)